

1 Ellen S. Lyons, Esq. SBN: 136011  
 FITZPATRICK, SPINI & SWANSTON  
 2 Attorneys at Law  
 838 South Main Street, Suite E  
 3 Salinas, CA 93901  
 Telephone: (831) 755-1311  
 4 Facsimile: (831) 755-1319

5 Attorneys for Plaintiff, Sabrina Cervantes  
 6  
 7

8 **UNITED STATES DISTRICT COURT**  
 9 **NORTHERN DISTRICT OF CALIFORNIA**

10 SABRINA CERVANTES,  
 11 Plaintiff,  
 12 v.  
 13 SALINAS UNION HIGH SCHOOL  
 14 DISTRICT, SALINAS HIGH SCHOOL,  
 15 Defendants.

CASE NO. CV 09-01596 PSG

**STIPULATION AND ORDER TO  
 CONTINUE CASE MANAGEMENT  
 CONFERENCE**

16  
 17 The parties in the above-captioned action, by and through their counsel of record, do  
 18 hereby stipulate as follows:

19 1. Ellen S. Lyons, Esq. of Fitzpatrick, Spini & Swanston, 838 South Main Street,  
 20 Suite E, Salinas, California, 93901, telephone (831) 755-1311, represents plaintiff Sabrina  
 21 Cervantes in the instant action. Mark Davis, Esq. represents defendant Salinas Union High School  
 22 District.

23 2. On November 4, 2011, counsel received notification from this Court that the case  
 24 management conference previously set for November 8, 2011 was being continued to November  
 25 15, 2011. Ms. Lyons is starting a jury trial in Monterey County Superior Court on Monday,  
 26 November 14, 2011 and will be unavailable for the case management conference. Ms. Lyons is the  
 27 only attorney in her firm who is familiar with the claims and issues in this matter. In addition, Ms.  
 28 Lyons has another jury trial commencing on November 28, 2011.

3. Based on the foregoing, the parties and their counsel do hereby respectfully request that the Court continue the case management conference currently scheduled for November 15, 2011 to either December 6, 2011 or December 13, 2011, or to a date that is convenient for the Court.

Dated: November \_\_, 2011

FITZPATRICK, SPINI & SWANSTON

/s/

Ellen S. Lyons, Esq.  
Attorneys for Plaintiff,  
SABRINA CERVANTES

Dated: November \_\_, 2011

DAVIS & YOUNG

/s/

Mark E. Davis, Esq.  
Attorneys for Defendants,  
SALINAS UNION HIGH SCHOOL DISTRICT,  
SALINAS HIGH SCHOOL

**ORDER**

Based on the Stipulation of the parties and good cause appearing therefor,

IT IS HEREBY ORDERED that the case management conference currently set for November 15, 2011 be taken off calendar. The case management conference will be re-scheduled to **Tuesday, December 6, 2011 at 2:00 p.m.**

Dated: November 14, 2011

  
THE HONORABLE PAUL S. GREWAL